

INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA

L’ordre de presentació d’aquestes unitats va de menys a més pes.

- 1** ■ Equival a 50 grams □ Equival a 400 grams + [r'ɔβə] Equival a 12 kg o a 30 lliures// [kint'al] Equival a 40 kg
- 3** □ Equival a mig kg + [kint'al] Equival a 50 kg
- 4** □ Equival a 50 kg
- 6** □ Usada per a pesar la llenya + [kint'al]
- 7** ■ = [kil'ɔ] □ Equival a 50 kg
- 8** □ Equival a 12 kg + [kint'al] Equival a 50 kg
- 9** + [kint'al]
- 10** ■ Equival a entre 30 i 32 grams □ Equival a 100 grams + [ɫ'iwɾə] 2,5 lliures equivalen a 1 kg// [kint'a] Equival a 40 kg
- 11** + [kint'al] Equival a 50 kg
- 12** + [kw̟ar də k'ilu]//[mitʃ k'ilu]//[tres kw̟ars]//[k'ilu]//[r'ɔβə] Equival a 10 kg//[kint'a] Equival a 40 kg//[k'aryə] Equival a 120 kg
- 14** + [ɫ'iwɾə]
- 15** + [trez 'unsəs] Per a pesar el que no fos carn; equival a 100 grams//[m̟iʒə t'ersə] Per a la carn//[t'ersə] Per a la carn//[ɫ'iwɾə]//[kəɾnis'erə] Equival a 3 lliures; per a la carn//[r'ɔβə] Equival a 12 lliures en el sistema antic i a 10 kg en el sistema mètric//[kint'a] Equival a 40 kg o a 4 roves
- 16** + [ɫ'iwɾə]//[k'ilu]//[r'ɔβə] = [səri'o] = [səriun'at] Equival a 60 kg/[k'aryə] Equival a 120 kg
- 17** ■ = [t'ersə] □ Equival a 3 terces + [ər'ɔβə] Equival a 26 lliures
- 18** + [r'ɔβə]
- 19** + [kəɾnis'erə] Equival a 3 lliures//[ər'ɔβə]//[k'aryə] Equivalia a 120 kg i ara, a 100 kg
- 20** + [ɫ'iwɾə]//[k'ilu]//[kəɾnis'erə]//[r'ɔβə] Equival a 10 kg//[kint'a] Equival a 4 roves
- 22** + [ɫ'iwɾə]//[kəɾnis'erə] Equival a 3 lliures//[ər'ɔβə] Possiblement equival a 10 kg//[kint'a] Equival a 40 kg o a 4 roves/[k'aryə] Equival a 16 roves o a 4 quintars
- 23** ■ Equival a 33 grams + [ɫ'iwɾə]//[kəɾnis'erə] Equival a 3 lliures//[kurtər'o] = [kurtr'o] Equival a un quart de rova//[r'ɔβə] Equival a 26 lliures//[kint'a] Equival a 4 roves
- 24** ■ = [ɫ'iwɾɔ] Equival a 400 grams □ Equival a 3 lliures o terces + [ər'ɔβɔ] Equival a 26 kg
- 25** + [k'ilu]
- 27** ■ 30 ['onsəs] equivalen a 1 kg □ Equival a 12 ['onsəs] + [kwəɾtər'o] Equival a un quart de carnissera//[kəɾnis'erə] Equival a 3 [ɫ'iwɾəs]//[r'ɔβə]//[siŋ r'ɔβəs]
- 29** ■ Equival a 5 grams □ Equival a 12 unces + [kurtər'o] Equival a un quart de la rova//[ər'ɔβə] Equival a 26 lliures//[kint'a] Equival a 4 roves
- 30** + [ɫ'iwɾə] = [t'ersə] Equival a 12 unces//[kəɾnis'erə] Per a carn; equival a 3 lliures//[r'ɔβə] Equival a 26 lliures//[kint'a] Equival a 4 roves
- 31** □ Tres terces fan un kg + [kəɾnis'erə]//[ər'ɔβə]
- 32** + [ɫ'iwɾə]//[t'ersə] Per a la carn i el peix//[kəɾnis'erə] Equival a 3 terces//[kwəɾtər'o] Equival a 4 lliures
- 34** □ = [t'ersə] Per a carn + [kəɾnis'erə]//[ər'ɔβə] Equival a 10 o 12 lliures
- 35** + [k'ilu]
- 36** + [m̟iʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə]//[kw̟ar də k'ilu]//[mitʃ k'ilu]//[k'ilu]
- 37** + [ɫ'iwɾə]//[t'ersə] Per a carn//[ər'ɔβə] = [r'ɔβə]//[kint'a] Equival a 48 o 50 kg
- 38** □ Equival a 12 unces + [kəɾnis'erə] Equival a 3 lliures//[kurtər'o] Equival a 6 lliures//[ər'ɔβə] Equival a 26 lliures
- 39** + [trez 'unsəs]//[m̟iʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə]//[m̟iʒə kəɾnis'erə]//[kəɾnis'erə] Per a carn i “tocino”; equival a 1.200 grams//[ər'ɔβə] Per a carbó, patates
- 40** □ Equival a 3 ['onsəs] + [r'ɔβɔ] Per a pesar els porcs
- 41** + [ər'ɔβə]//[kint'a]
- 42** + [m̟iʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə]//[miʃ k'ilu]
- 43** + [m̟iʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə]//[t'ersə] Per a la carn//[r'ɔβə] Equival a 10 lliures
- 44** + [t'ersə]//[ər'ɔβə] = [r'ɔβə]//[kint'a]
- 45** □ Per a carn + [pəɾtrik'o] = [məz'urə] 1 kg equival a 4 mesures//[r'ɔβə] Equival a 12 lliures//[r'ɔβə β'ejə] Equival a 26 lliures
- 46** + [ɫ'iwɾə]//[t'ersə] Equival a 400 grams//[kəɾnis'erə] Equival a 3 terces//[r'ɔβə]
- 47** + [t'ersə] Equival a 12 ['onsəs]//[kəɾnis'erə] Equival a 3 [t'ersəs]
- 48** Mot en relació: [pəs] és [ruð̟o əm un ən'eɫə]
- 49** □ Equival a 12 ['unsəs] + [ər'ɔβə] Equival a 26 lliures//[kint'a] Equival a 4 roves
- 51** ■ Equival a 400 grams □ Equival a 3 terces + [r'ɔβə] Equival a 10 kg
- 53** + [k'ilu]//[r'ɔβə] Equival a 10 kg//[kint'a] Equival a 40 kg
- 54** + [trez 'unsəs]//[m̟idʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə]//[t'ersə]//[mitʃ k'ilu]//[k'ilu]//[ər'ɔβə] Equivalia a 26 lliures i ara, a 25
- 56** + [r'ɔβə]
- 57** + [ɫ'iwɾɔ] = [t'ersɔ]//[kəɾnis'erɔ] Equival a 3 lliures
- 58** + [m̟idʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə]//[m̟idʒə kəɾnis'erə]//[kəɾnis'erə] Equival a 2 lliures i mitja//[mitʃ k'ilu]//[k'ilu]//[m̟idʒə r'ɔβə]//[ər'ɔβə]//[kint'a]//[tunəl'aðə]
- 60** + [trez 'unsəs]//[m̟idʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə] = [t'ersə]//[r'ɔβə] Equival a 10 kg//[kint'a] Equival a 40 kg
- 61** □ Equival a 12 unces + [r'ɔβə] Equival a 10 kg//[kint'a] Equival a 4 roves
- 63** ■ Equival a 400 grams □ Segons l'inf., equival a 430 grams + [ər'ɔβə]
- 64** + [t'ersə]//[kəɾnis'erə] Equival a 3 [t'ersəs]//[r'ɔβə]//[kint'a]
- 65** + [r'ɔβə]//[kint'a]
- 66** □ Equival a 600 grams + [r'ɔβə]//[kint'a]
- 68** + [ɫ'iwɾə]//[r'ɔβə]
- 69** + [m̟idʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə]//[mitʃ k'ilu]//[k'ilu]//[b'eryə] Equival a 30 kg
- 70** □ Equival a 12 unces + [t'ersə] Equival a 1 lliura, però per a carn
- 71** □ Equival a 12 unces
- 72** + [trez 'unsəs]//[m̟idʒə ɫ'iwɾə]//[ɫ'iwɾə] = [t'ersə] Usada per a la carn//[ɫ̟iwɾə j m'idʒə]//[d̟uəz ɫ'iwɾəs]//[mitʃ k'ilu]//[k'ilu]
- 74** + [r'ɔvə]//[kint'a]
- 75** + [ɫ'iwɾə]//[t'ersə]
- 76** + [ɫ'iwɾə]//[r'ɔvə] Equival a 10 lliures
- 77** □ Equival a 12 unces + [t'ersə]//[r'ɔvə]
- 78** + [kint'a]
- 79** ■ Equival a 30 grams + [ɫ'iwɾə] Equival a 400 grams//[r'ɔvə] Equival a 10 kg//[kint'a]
- 80** ■ Enq. compl. de 1995 □ Enq. compl. de 1995 + [trəz 'unsəs] Enq. compl. de 1995//[ɫ'iwɾə] Enq. compl. de 1995//[t'ersə] De carn; enq. compl. de 1995//[r'ɔvə] Enq. compl. de 1995
- 81** □ Equival a 12 unces + [t'ersə] Per a la carn//[k'ilo]//[m̟idʒə r'ɔvə]//[r'ɔvə]
- 82** ■ Enq. compl. de 1991 □ Enq. compl. de 1991 + [t'ersə] Enq. compl. de 1991//[r'ɔvə] Enq. compl. de 1991//[k̟int'a] Enq. compl. de 1991
- 83** □ Equival a 12 unces + [pəz'aðə] Equival a 3 lliures; s'usa per al peix//[r'ɔvə] Equival a 10 kg
- 84** □ Per a carbó + [ɫ'iwɾə]//[ər'ɔvə]//[kint'a] Equival a 40 kg o a 4 roves
- 85** ■ Equival a 1 gram + [ɫ'iwɾa] Equival a 400 grams//[kil'o]//[amb'ut] Equival a 5 kg//[kwint'a] Equival a 100 kg//[tunal'ara]
- 86** ■ MORF □ MORF + [karnis'eres] MORF
- 87** + [k'ilo]//[m̟itʃ ar'ɔβa]//[ar'ɔβa]
- 88** + [kint'a]
- 89** □ Equival a 12 ['onses] + [t'ersa]//[karnis'era] Feia més d'un quilo; s'usava especialment per a la carn

- 90** + [ɫ'iwra]
- 92** + [r'ɔβa]
- 93** + [ar'ɔβa] Equival a 36 lliures
- 94** + [ɫ'iwra]
- 95** ■ MORF □ MORF
- 99** □ Equival a 34 ['onses]
- 100** + [ɫ'iwra]
- 101** + [ar'ɔβɛ]//[kint'a]
- 103** + [m̟iʒə ɫ'iwɾɔ]//[ɫ'iwɾɔ] Equival a 12 ['onses]//[kəɾnis'erɔ] Equival a [d̟odzəs,enz ɣr'ams] o a 3 [ɫ'iwres]//[ər'ɔβɔ] Equival a 26 [ɫ'iwres]//[məz'urɔ]
- 104** + [karnis'erɛ] Equival a 3 terces//[korter'o] Equival a 6 terces//[ar'ɔβɛ] Equival a 26 o 30 lliures
- 105** □ = [t'erse] + [karnis'ere] Equival a 3 terces//[korter'o]//[ar'ɔβɛ] Equival a 10 kg o a 26 lliures
- 106** ■ Equival a un quart de kg □ Equival a 12,5 kg
- 108** + [k'ilo]
- 109** + [ɫ'iwra]//[m̟itʃa r'ɔβa] Equival a 5 kg//[ar'ɔβa] = [r'ɔβa]
- 110** + [trez 'onses]//[m̟iʒə ɫ'iwɾɛ]//[ɫ'iwɾɛ]//[m̟iʒə ar'ɔβɛ]//[ar'ɔβɛ]
- 111** + [k'ilo]
- 112** + [karnis'ere] Equival a 3 lliures//[r'ɔβɛ]//[kint'a]
- 113** + [t'erse]//[karnis'ere] Equival a 2 terces//[ar'ɔβɛ] Equival a 10 o 11 kg//[kint'a] Equival a 40 kg
- 114** + [trez 'onses]//[m̟itʃə ɫ'iwɾɛ]//[ɫ'iwɾɛ]
- 116** + [r'ɔβɛ]
- 117** ■ 3 ['onses] equivalen a 100 grams; enq. compl. de 1995 □ De sucre, arròs, etc.; equival a 400 grams; enq. compl. de 1995 + [t'ersa] Per a peix o carn; equival a 400 grams; enq. compl. de 1995//[r'ɔβa] Equival a 12 kg; enq. compl. de 1995//[kint'a] Equival a 40 kg; enq. compl. de 1995
- 118** + [kw̟ar de k'ilo]//[mitʃ k'ilo]//[tres kw̟arz də k'ilo]//[k'ilo]//[ar'ɔβɛ]
- 119** + [t'ersɛ] Principalment per a carn/[karnis'erɛ] Principalment per a carn
- 120** + [t'ersɛ] Només per a la carn//[karnis'erɛ] Equival a 2,5 lliures//[korter'o] Equival a 2,5 kg//[ar'ɔβɛ] Equival a 10 kg
- 121** + [r'ɔβa]//[kint'a] Equival a 4 roves
- 122** □ Equival a 12 ['onses] + [karnis'era] Equival a 3 lliures i s'usa per a la carn//[ar'ɔβa] Equival a 36 lliures//[kint'a] Equival a 4 roves
- 123** + [ɫ'iwɾə]//[t'ersə] A la carnisseria//[kəɾnis'erə] Equival a 3 lliures
- 126** + [karnis'era] Equival a 2,5 lliures//[r'ɔβa]//[kint'a] Equival a 4 roves
- 127** + [karnis'era] A les carnisseries; equival a 3,5 terces//[r'ɔba] Equival a 20 lliures
- 128** + [kwarter'o] Equival a 2,5 kg/[ar'ɔβɛ] Equival a 10 kg//[kint'a] Equival a 40 kg
- 129** + [r'ɔβə]//[kint'a] Equival a 4 roves
- 130** □ Equival a 12 ['onses] + [karnis'era] Equival a 3 lliures//[ar'ɔβa]
- 131** + [m̟itʃa r'ɔβa]//[r'ɔβa]
- 132** □ 3 lliures fan un “quilo” + [karniθ'era]//[r'ɔβa] Equival a 12,5 kg
- 133** + [kwart'o] Equival a 6 lliures//[r'ɔβɛ] Equival a 26 lliures
- 135** □ Equival a 2,5 kg
- 137** □ Equival a 9 ['onses] o a 300 grams + [karnis'era] Equival a 3 lliures llargues//[r'ɔβa] Equival a 12,5 kg
- 138** □ Equival a 12 “onces” + [karniθ'era] Equival a 3 lliures
- 139** □ Equival a 12 “onces” + [karniθ'era] Equival a 3 lliures
- 140** + [r'ɔβa] Equival a 26 [ɫ'iwres]
- 141** + [kwarter'o] Equival a 2,5 kg/[ar'ɔba]//[kint'a] Equival a 4 roves
- 142** □ Equival a 12 ['onses] + [k'ilo] Equival a 3 lliures//[kwarter'o] Equival a 4 lliures//[r'ɔβa] Equival a 12 kg
- 143** + [kwarter'o]//[ar'ɔβa]
- 144** + [r'ɔβa]
- 145** □ Equival a un quart de kg + [k'ilo]//[r'ɔβa]
- 146** + [karnis'erə] (?)
- 147** ■ 30 ['onses] fan 1 kg; enq. compl. de 1991 □ Equival a 250 grams; enq. compl. de 1991 + [ɫ'iwra] Equival a 400 grams; enq. compl. de 1991//[k'ilo] Enq. compl. de 1991//[r'ɔβa] Equival a 10 kg; enq. compl. de 1991
- 148** + [kw'artə]//[ɫ'iwɾə]//[r'ɔβə]
- 149** □ Equival a 12 unces + [karnis'era] Equival a 3 lliures//[r'ɔβa] Equival a 12,5 kg
- 150** + [m̟iʃ kwarter'o]//[kwarter'o] Equival a 3 lliures//[m̟iʒa r'ɔβa]//[r'ɔβa]
- 151** + [ɫ'iwra]//[r'ɔβa]
- 152** + [m̟iʒa ɫ'iwra]//[ɫ'iwra] Equival a 12 ['onses]//[t'ersa]//[karnis'era]//[ar'ɔβa]
- 156** □ Equival a 7 ['onses] + [ɫ'iwra] Equival a 12 ['onses]//[ar'ɔba]
- 158** + [k'ilo]//[m̟itʃa r'ɔβa]//[ar'ɔβa] Equival a 11,75 kg
- 159** + [kw'arta]//[m̟itʃa ɫ'iwra]//[ɫ'iwra] Equival a 36 unces//[mitʃ k'ilo]//[k'ilo]//[ar,ɔβa balens]j'ana] Equival a 12,71 kg o a 32 lliures, o bé a 36 lliures en fesols o a 30 lliures en [ɫaβ̟or d'erba]
- 160** + [k'ilo] Equival a 4 [kw'artes]//[kw̟ar d ar'ɔβa]//[m̟itʃa r'ɔβa]//[ar'ɔβa] Equival a 12 kg
- 161** + [m̟itʃa ɫ'iwra]//[ɫ'iwra] Equival a 12 unces//[ar'ɔβa]//[kint'al] Equival a 4 roves
- 162** □ Equival a 250 grams + [m̟itʃa ɫ'iwra]//[ɫ'iwra]//[m̟itʃa r'ɔβa]//[ar'ɔβa] Equival a 12 kg
- 163** □ Equival a un quart de kg o a la meitat de mitja lliura + [m̟itʃa ɫ'iwra]//[ɫ'iwra]//[k'ilo]
- 164** ■ 36 lliures equivalen a 1 [ar'ɔβa] □ Equival a 9 lliures + [ar'ɔβa] Equival a 12,780 kg i a 4 quartons
- 165** ■ Equival a 30 grams + [ɫ'iwra] = [j'iwra]//[ar'ɔβa] Equival a 36 [j'iwres]
- 166** ■ Equival a un quart de rova + [ar'ɔβa] Equival a 12 kg//[rom'ana]//[roman'eta] Equival a 20 kg i més
- 167** ■ Equival a [miʃ k'ilo] + [kwart'o] Equival a [tres k̟iloz i m'itʃ]//[kint'al] Equival a [kw̟atre r'ɔβes]
- 169** □ Equival a 12,780 kg o a 36 lliures
- 170** □ “És més que 1 ['onsa]” + [kwart'o]//[ar'ɔβa]//[kint'al]
- 171** + [m̟itʃa ɫ'iwra]//[ɫ'iwra] Equival a 36 unces//[kwart'o] Equival a un quart de rova//[m̟itʃ ar'ɔβɔ]//[ar'ɔβɔ] Equival a 12,5 kg
- 173** + [ɫ'iwra]
- 175** + [m̟idʒa ɫ'iwra]//[ɫ'iwra]
- 176** + [mitʃ k'ilo]//[k'ilo]
- 178** + [ɫ'iwra]//[k'ilo] Equival a 4 quartes
- 179** + [mitʃ k'ilo]//[k'ilo]
- 180** + [ɫ'iwra] Equival a 4 quartes//[k'ilo]
- 181** + [mitʃ k'ilo]//[k'ilo]
- 182** + [kwarter'o] Equival a 3 kg//[m̟idʒa ar'ɔva]//[ar'ɔva] Equival a 12,5 kg//[m̟iʃ kint'a'] Equival a 2 roves//[kint'a']
- 183** ■ Equival a un quart d'[ar'ɔva] o a 3 kg □ Equival a 12,5 kg
- 185** □ Equival a un quart de kg + [mitʃ k'ilo]//[k'ilo]
- 186** Mot en relació: [p'eðres], “de ferro” i de diferents valors
- 189** + [m̟i'ʒa ɫ'iwra]//[ɫ'iwra]//[k'ilo]
- 190** ■ “Són menues” + [m̟itʃa ɫ'iwra]//[k'ilo]